



EMİCİ YÜZEY ASTARI

Akrilik Kopolimer esaslı, uygulama öncesi yüzeylerin emiciliğini azaltmak için kullanılan işlenebilirlik ve aderans artırmacı astardır.

UYGULAMA ALANLARI Hali, parke, duvar kâğıdı, PVC, vinil gibi kaplamalarında astar olarak, emici yüzeye hızlı su kaybından dolayı oluşabilecek çatlamaları önler. Kireç-sıva, alçı-sıva, alçı kontrplak, gaz beton, tuğla gibi malzemelerin astarlanması, cimento esaslı yüzeylerde tozumayı önlemede, emici yüzeylerin nemden korunmasında ve seramik kaplamalarından önce astar olarak kullanılır.

ABSORBENT SURFACE PRIMER
Acrylic copolymer based, workability and adhesion promoter primer is used to reduce the absorbency of the surface before application.

APPLICATION AREAS As a primer in carpets, parquet, wall paper, PVC, vinyl coverings, it prevents cracks that may occur due to rapid water loss on the absorbent surface. It is used as primer for lime-plaster, gypsum-plaster, gypsum-plywood, gas concrete, brick priming, cement-based surfaces for preventing powder, absorbent surfaces for moisture protection and ceramic coatings.

الطلاء التحتي للأسطح الماصة
طلاء بأساس أكريليك كوبوليمر يستخدم لتنقیل امتصاص السطح قبل التطبيق ويزيد قدرة الالتصاق.

مجالات التطبيق يتم استخدامه كطلاء في التبليس مثل المساطر والباركلايت وورق الحائط، وبوج وبيبل ويعتبر الشفوق المنشورة من قوادمه السريع في الأسطح الماصة. وفي طلاء المزلمة مثل الجير-الجص والجصين-الجص، الخشب الرقائقي وخزانة خارجية، الطوب وملع الغبرة في الأسطح أساسها أحنت و في حماية الأسطح الماصة من الرطوبة و قبل تبليس السيراميك.

54



TS 10'a uygun olarak üretilmektedir.

allkim® PRIMERA®

الطلاء التحتي للأسطح الماصة | ABSORBENT SURFACE PRIMER | EMİCİ YÜZEY ASTARI

UYGULAMA TALİMATI

Yüzey, yapışmayı engelleyecek her türlü kirden arındırılmalıdır. Uygulama yapılacak yüzeyin sıcaklığı +5°C ile +35°C arasında olmalıdır. **allkim PRIMERA** fırça veya rulo yardımcı ile homojen dağılım sağlanacak şekilde yüzeye uygulanır. Ortalama 2 saat sonra ikinci kat uygulamasına geçilebilir. Uygulamanın tamamlanmasından sonra malzemenin kuruduğu tespit edilmelidir. Malzemenin kurduğu tespit edildikten sonra diğer uygulamalara geçilebilir. (Ortalama 24 saat). **allkim PRIMERA**'nın inceltileceği su miktarı; uygulama yapılacak yüzeyin emiciliğine, ortamın sıcaklığına ve nemine bağlı olarak değişkenlik gösterir. Seramik uygulamasından önce emici yüzeylerde kullanımda; **allkim PRIMERA** 1/1 oranında su ile inceltilmelidir. Yataydaki şap uygulamalarında kullanımda; **allkim PRIMERA** 1/1 oranında su ile inceltilmelidir. Duvar kâğıdı ve boyaya yapılacak emici yüzeylerde astar olarak kullanımda; **allkim PRIMERA** 1/2 oranında su ile inceltilmelidir. Alçı sıva uygulamasının ardından emici yüzeylerde hızlı su emilimi önlemeye amaçlı kullanımda; **allkim PRIMERA** birinci katta 1/2 oranında su ile inceltip, ikinci kat için 1/1 oranında su ile inceltilmelidir. Hali altı şaplarının tozumluğının sağlanmasında kullanımda; **allkim PRIMERA** birinci katta 1/3 oranında su ile inceltip, ikinci kat için 1/1 oranında su ile inceltilmelidir.

55

APPLICATION INSTRUCTION

The surface should be free of all kinds of kernels that will prevent adhesion. The temperature of the application surface should be between +5 °C and +35 °C, and the **allkim PRIMERA** is applied to the surface with the help of brush or roller to ensure a homogeneous distribution. After an average of 2 hours, application of the second coat can be started. After the application is completed, it should be determined that the material is dry. Once it is determined that the dry material can proceed in other applications. (Average 24 hours), the amount of water to which **allkim PRIMERA** will be diluted; depending on the absorbency of the surface to be applied, the temperature and humidity of the environment. In the use on absorbent surfaces before ceramics application; **allkim PRIMERA** should be diluted with 1/1 water. For use in underground screed applications; **allkim PRIMERA** should be diluted with 1/1 water. When used as a primer on absorbent surfaces to be painted with wall paper and paint; **allkim PRIMERA** should be diluted with water at 1/2 ratio. In order to prevent rapid water absorption on absorbent surfaces after gypsum plaster application; **allkim PRIMERA** should be thinned with 1/2 water in the first layer and thinned with 1/1 water in the second layer. In the use of providing the dustiness of carpet underground screeds; **allkim PRIMERA** should be thinned with 1/3 water in the first layer and thinned with 1/1 water in the second layer.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Appearance and Structure	White Liquit
Density	Approximately 1.10 kg/Lt.
Drying Time	2 Hours
Consumption	90-150 gr/m ²
Self Life	12 months in unopened package
App. Temperature	(+5 °C) - (+35 °C)

Typical values are given for + 23 °C and 50% relative humidity.

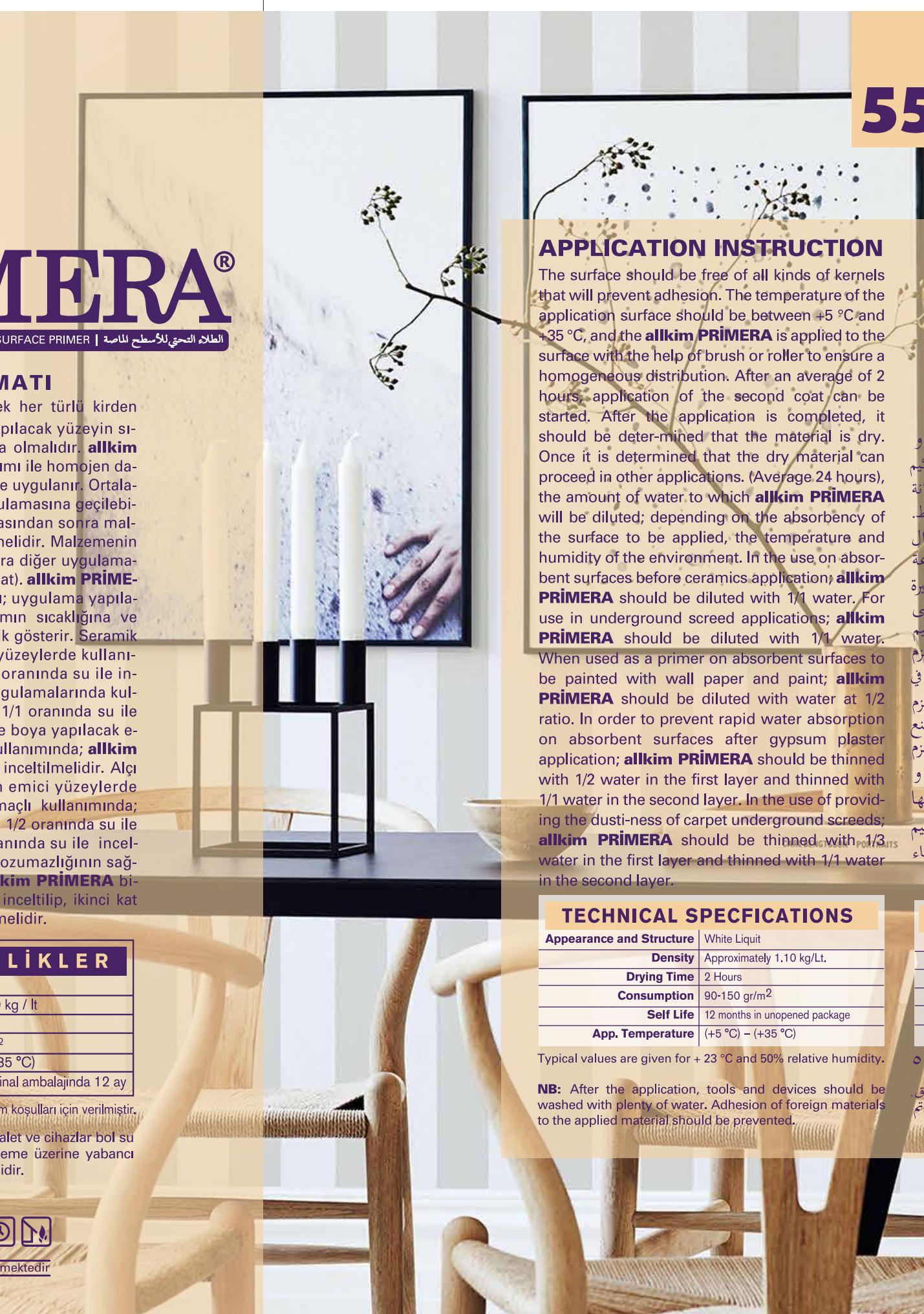
NB: After the application, tools and devices should be washed with plenty of water. Adhesion of foreign materials to the applied material should be prevented.

تعليمات الاستخدام
يجب تعزيز السطح من كل أنواع الوسخ منع الالتصاق و ينبغي أن يكون حرارة السطح المطبق عليها بين ٣٥+٥٤-٣٥°C، ألكيم برميرة يطبق على السطح بشكل يومي من توزيع متساوي باستعمال الفرشاة أو رولو وبعد ساعتين يمكن تطبيق الطبقة الثانية متوسطة. ويتم تثبيت جفاف المزلمة بعد إتمام التطبيق ويمكن الانتقال إلى التطبيقات الأخرى بعد تثبيت نشاف المزلمة (٢٤ ساعة متوسطة) مقدار الماء الذي يستخدم لتخفيف ألكيم برميرة يختلف حسب حرارة البيئة ورطوبتها. في استخدامها على السطوح الماصة قبل تطبيقات السيراميك: يلزم تخفيف ألكيم برميرة بماء بنسبة ١/١، في استخدام تطبيقات الأفقيّة: يلزم تخفيف ألكيم برميرة بماء بنسبة ١/١، في استخدامها كطلاء في السطوح الماصة التي يطبق تبليس ورق الحائط والدهان: يلزم تخفيف ألكيم برميرة بماء بنسبة ٢/١، في استخدامها بقصد من امتصاص الماء بشكل سريع بعد تطبيق الجص-الجصين: يلزم تخفيف ألكيم برميرة بماء بنسبة ٢/١ في الطبقة الأولى ولطبقة الثانية يلزم تخفيف بماء بنسبة ١/١ وفي استخدامها لتأمين عدم الغربة لطلاء تحت البساط: يلزم تخفيف ألكيم برميرة بماء بنسبة ٣/١ ولطبقة الثانية يلزم تخفيف بماء بنسبة ١/١.

المظهر والبنية	أبيض، سائل
الكتافة	١,١٠ كغم/لتر تقريباً.
مدة الجفاف	٢ ساعة
الاستهلاك	٢٥٠-٩٠ غرام/متر ²
عمر التخزين	٢٢ شهر في حال لم فتح العلبة
درجة حرارة التطبيق	٣٥+٥٤-

القيم المتوسطة : حرارة + ٢٣ ونسبة الرطوبة

ملاحظة: يجب غسل الآلات والأدوات المستخدمة في التطبيق. ماء الوافر ويجب منع الالتصاق المواد الغيرية على المكان التي تم التطبيق عليه.





NORMAL PRİZ ALAN SU GECİRİMSİZ SIVI HARÇ KATKISI

Beton veya harç karışımındaki çimento ve kum ile reaksiyona girerek kapiler boşluklar ve gözenekleri dolduran, kullanıma hazır su geçirimsizlik katkısıdır.

NORMAL SETTING WATERPROOFING MORTAR ADMIXTURE

The ready to use water impermeability additive that reacts with cement and sand in the mix of concrete or mortar to fill gaps and pores...

مضاف سائل من اجل منع
تسرب الماء إلى منطقة البريز
الطبيعي

منتج مضاف حاير للاستخدام مانع
لدور الماء يستخدم في ملء الفراغات
المترسبة بالتفاعل مع خلاطة الاستهان
والرمل...

56



Harcın mukavemet değerini artıran, priz süresi ve dayanımlarına etki yapmayan, ekonomik, yapı donatısına zararsız, kullanıma hazır ve pratik bir yalıtım malzemesidir.

UYGULAMA ALANLARI
Tünellerde, menfezlerde, temellerde, kanallarda, su depolarında, kontrol odalarında, yüzme havuzları gibi su geçirimsizliği istenilen yerlerde beton ve harç katkısı olarak kullanılır.

UYGULAMA TALİMATI
Uygulama öncesi allkim CW-101'i Çalkalayınız. allkim CW-101 karışım suyuna 1:10 oranında ilave edilerek kullanılır. Çok ıslak kum kullanıldığı durumlarda bu oran, 1:8, özel durumlarda 1:6'ya yükseltililebilir.

UYGULAMA VE DEPOLAMA
Belirtilen tüketim miktarı ge-nel bilgi amaçlıdır. Uygulama koşulları ve yüzey özelliklerine bağlı olarak değişkenlik gösterebilir. Temiz ve kuru bir yerde +5°C -35°C arasında, direk güneş ışığına maruz kalmayacak şekilde en fazla üç ambalaj üst üste konarak depolanmalıdır.

TEKNİK ÖZELLİKLER

Görünüm	Sarı Likid
Yoğunluk	1.20 Kg / Lt.
Ph	9.47
Su Emme(kg/m ²)	0.078 kg/m ²
Tüketim	50 Kg. taze portland çimentoya 6 Kg.'dır
Uygulama Sıcaklığı	+5 °C -25 °C

Not: Yukarıdaki değerler 23 °C ve % 50 nisbi bağılı nem için verilmiştir. Yüksek sıcaklıklar sureti kısaltır; düşük sıcaklıklar sureti uzatır.



TS 10'a uygun olarak üretilmektedir.

57

It's an insulation material harmless to construction equipment, ready to use and practical, economic, which is not affecting the setting period and strength, increasing the strength value of the mortar.

APPLICATION AREAS

It is used as concrete and mortar admixture in places like where water impermeability is required such as in tunnels, lounges, bases, channel nels, water tanks, control rooms, swimming pools.

APPLICATION INSTRUCTION

Shake allkim CW-101 before application. allkim CW-101 is used by adding to the mixture water in ratio of 1:10. In the case of very wet sand this ratio can be increased to 1:8, in special cases to 1:6.

WARNINGS AND STORAGE

The amount of consumption specified is for general information purposes. The conditions of application may vary depending on the surface properties. It must be stored in a clean and dry place, between +5 °C and +35 °C, in such a way that it is not exposed to direct sunlight without putting more than up to three packages.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Appearance	Yellow Liquid
Density	1.20 Kg / Lt.
Ph	9.47
Water Abs. (kg/m ²)	0.078 kg/m ²
Consumption	To 50 kg. of fresh portland cement 6 kg
App.Temperature	+5 °C - +25 °C

Note: The above values are given for + 23 °C and 50% relative humidity. High temperatures shorten the time, low temperatures prolong the time.

المعلومات التقنية
المظهر
سائل اصفر
الكتافة
1,20 كغم/لتر
المحوضة
9,47
امتصاص الماء
٠,٠٧٨ كغم/متر المربع
الاستهلاك
٦ كغم من المنتج لكل ٥٠ كغم من الابتنى
درجة حرارة الاستهلاك
٢٥+ -٥+

الملاحظات المبينة أعلاه من قبل الاستهلاك
في درجة حرارة 23 ونسبة الرطوبة 50%.
الارتفاع تقليل من المدة الرئيسية الملامسة، بينما الارتفاع
المتحفظة تزيد من المدة.

يزيـد من قـوة مقـاومـة الخلـاطـة، لا يـضرـ
بـالـتجـهـيزـاتـ المـوجـودـةـ وـاقـصـادـيـ،
وـيـأـثـرـ عـلـىـ مـدـةـ التـلـاحـمـ وـمـقـاـوـمـاـتـهاـ،
وـلـاـ يـضـرـ عـلـىـ تـقـويـةـ الـبـنـاـ وـهـوـ مـادـةـ
عـازـلـةـ جـاهـزـةـ لـلـاسـتـخـدـمـ وـعـمـلـيـةـ.

مـجاـلـاتـ الـاسـتـخـدـمـ
في الأنفاق، في الجسور، وفي القنوات وخزانات المياه، غرف التحكم، في الأماكن التي يراد منع انسياق الماء، منها مثل برك السباحة حيث يتم استخدامها كمادة مضافة في خلطات الاستهلاك والخرصنة.

تـعـلـيمـاتـ الـاسـتـخـدـمـ
عليـكـ بـخـصـصـ المنتـجـ الـكـيـمـيـ ١٠١ـ أـولـاـ قـلـ الـاسـتـخـدـمـ،
وـيـضـافـ الـمـنـتجـ بـنـسـبـةـ ١:١٠ـ إـلـىـ مـاءـ الـخـلـطـ الـكـيـمـيـ ١٠١ـ،
وـفـيـ حـالـ كـانـ الـرـمـلـ الـمـسـتـخـدـمـ فـيـ الـخـلـطـ مـيـتـلـكـشـةـ تـنـزـلـ
هـذـهـ النـسـبـةـ إـلـىـ ١:٨ـ وـفـيـ الـحـالـاتـ الـخـاصـةـ يـمـكـنـ يـزـيدـ
إـلـىـ ٦:١ـ.

الـتـعـلـيمـاتـ وـالتـخـزـنـ
مـقـدـارـ الـأـسـتـهـلاـكـ الـمـبـيـنـ بـقـصـدـ الـمـوـضـحـ،ـ لـذـاـ يـمـكـنـ أـنـ تـكـونـ
هـنـاكـ اـخـلـاقـاتـ فـيـ طـرـيـقـ الـاسـتـخـدـمـ وـكـيـمـيـ الـأـسـتـهـلاـكـ،ـ
وـيـتمـ خـزـينـهـ فـيـ مـكـانـ درـجـةـ حرـارـةـ بـيـنـ ٥ـ٤ـ وـ٣ـ٥ـ دـونـ ٣ـ٥ـ
أـنـ تـعـرـضـ لـأـشـعـةـ الشـمـسـ الـمـاـشـةـ وـيشـكـلـ ثـلـاثـ طـلـبـاتـ
فـوقـ بـعـضـ كـحدـ أـقصـىـ.

يزيد من تحمل الاسمنت ضد التجمد والصقيع من خلال تقليل الفجوات والشقوق التي تتكون، يقلل من حرارة السطح ومن جفافه بسرعة، لأنه لا يحتوي على الماء ويمكن استخدامه في الأماكن الداخلية والخارجية بسهولة، ويعمل على تقوية الاسمنت من خلال الحفاظ على السائل في الاسمنت، ويمكن استخدامه على كل أنواع الأسطح الامتناعية.

مجالات الاستخدام

في الأماكن الداخلية والخارجية، على صبات الاسمنت المعمولة حديثاً، ويمكن استخدامه على المواد التي تستخدم من أجل تخفيف وقصافة الأسطح.

تعليمات الاستخدام

يتم وضعه على الأسطح المراد وضمه بعد جفافها بنسبة قليلة تسمح بالمشي من عليها، وفي قوالب الاسمنت بعد إزالة القوالب، ويمكن استخدامها من خلال البكرة أو الرش، ويجب خفض العبوة جيداً قبل الاستخدام، ويتم رشه من خلال البخاخ أو دنهه بالفرشاة أو البكرة بشكل يخفف على السطح، ويجب أن لا تبقى منه مجموعات متراكمة على السطح، ويجب توزيع التجمعات المتكونة بفرشاة خفيفة، ويجب أن لا يتم التطبيق تحت المطر، ويجب حفاظ الأسطح المدهونة حديثاً من أشعة الشمس المباشرة ومن الرياح القوية ودرجات الحرارة المرتفعة التي تكون أكثر من خمسة وثلاثين درجة.

التببيهات والتخزين

يجب غسل الأجهزة والأدوات المستخدمة بعد الانتهاء من العمل بالماء جيداً، يمكن للمنتج أن يسبح حكة في الجلد، يجب استخدام النظارات الواقية والقفازات، يمكن استخدام كريم حماية لليد قبل البدء بالعمل، في حال ملامسة المنتج للعينين يجب غسل العيون مباشرة ومراجعة الطبيب.

المعلومات التقنية

المنظرو والمكون	اكريليك، أبيض، سائل
الكتافة	١,٢٠ - ١,٠٠ كغم / لتر
مدة الجفاف	ساعة واحدة
الاستهلاك	٢٥٠ - ١٥٠ جرام في المتر المربع
عمر الرف	سنة واحدة في حال لم يفتح
درجة حرارة التطبيق	٣٥ - ٥ درجة مئوية

المواصفات الفنية : تم عمله من أجل الاستهلاك في درجة حرارة ٢٣ ونسبة رطوبة ٥%



BETON KÜR ÜRÜNÜ

Beton yüzeyine uygulanan, film teşkili suretiyle, betonun erken kurumasını ve zaman içinde tozumasını önleyen akrilik esaslı su bazlı sıvı beton kür malemesi...

CONCRETE CURE PRODUCT

Acrylic based, water based liquid concrete curing material applied to the concrete surface, in the form of film, preventing premature curing of the concrete and over time ...

منتج رعاية الباطون (خرستة)

منتج سائل يعمل على تشكيل طبقة فوق صبة الاسمنت من اجل منع جفافه وتحوله لتفتت السطح بعد الصبة مباشرة، وذلك عن طريق تشكيل طبقة منه فوق الاسمنت...

Plastik rötrenin neden olduğu çatlamları azaltır, dona karşı dayanımını artırır. Yüzeye tozumayı azaltır, hızlı kurumayı engelledeği için rötreyi de engeller. Solvent içemediğinden iç ve dış mekânlarda rahatlıkla uygulanabilir ve suyu betonun bünyesinde tutarak en yüksek dayanım gelişimini sağlar. Her türlü beton yüzeylerde uygulanabilir.

UYGULAMA ALANLARI

İç ve dış mekânlarda; Taze uygulanmış beton, şap ve yüzey sertleştiricilerinin hızlı kurumasını önleyici malzeme olarak kullanılır.

UYGULAMA TALİMATI

Uygulanacak yüzeylerde, yüzey parlaklığını geçermez, üzerinde yürünebilecek kadar sertleştiğinde; kalıplı betonlarda ise kalıplar söküldükten sonra püskürtme ve rulo ile uygulanır. Uygulamadan önce bidon iyice çalkalanmalıdır. Akrilik Beton Kürü yüzeye frîça, rulo veya düşük basınçlı püskürtme ekipmanları ile eşit şekilde dağıtılarak uygulanmalıdır. Yüzeyde Akrilik Beton Kürü birikintisi kalmamalıdır. Oluşan birikintilerdeki malzeme bir frîça yardımı ile dağıtılmalıdır. Uygulama yağmur altında yapılmamalıdır. Yeni uygulama yüzeyleri, doğrudan güneş ışığına, güçlü hava akımına, yüksek hava sıcaklığına (+35°C üzeri), yağmur ve don gibi olumsuz hava etkilerine karşı korunmalıdır.

UYARILAR VE DEPOLAMA

Uygulama sonrası kullanılan alet ve cihazlar bol su ile yıkanmalıdır. Ürün cildi târihs edebilir. Koruyucu eldiven veya gözlük kullanılmalıdır. İşe başlamadan önce ele koruyucu krem sürülabilir. Ürünün gözle teması halinde gözler derhal ılık su ile yıkanmalı ve doktorbaşvurulmalıdır.

TEKNİK ÖZELLİKLER

Görünüm ve Yapısı	Akrilik Beyaz Sıvı
Yığınluk	1.00 - 1.20 Kg / Lt.
Kuruma Süresi	1 Saat
Tüketim	150 - 250 gr/m ²
Raf Ömrü	Açılmamış ambalajında 1 yıl
Uygulama Sıcaklığı	+5 °C - +35 °C

Tipik Değerler +23 oC ve % bağıl nem koşulları için verilmiştir.



TS 10'a uygun olarak üretilmektedir



DÖNÜŞÜM ASTARI

Solvent bazlı boyadan su bazlı boyaya geçişte, iç cephe sıvı yüzeyleerde ve renk geçişlerinin olacağı yüzeyleerde kullanılan akrilik iç ve dış cephe astarı...

CONVERSION COATING

Acrylic interior and exterior primer used in the transition from solvent-based paint to water-based paint, on interior surfaces plastered surfaces and on surfaces with color transfer...

الطلاء التحفي للتحول

هو طلاء تحفي يتم استخدامه عندما يتم الانتقال من الدهانات المائية إلى الدهانات الزيتية، والسطح المقصورة الدا خلية والسطح يكون فيها انتقال لون الطلاء التحفي للجهاز الداخلية والخارجية أكريليك.



TS 10'a uygun olarak üretilmektedir.

allkim Painter.

ÖZELLİKLERİ

Boya ile yüzey arasında bağlayıcı köprü kurar. Cephelerde su ile inceltilen boyaların altına kullanılıp, boyanın sifarişini azaltır. Su ve nem geçirimliğini büyük ölçüde önlüyor ve taze beton yüzeyinde oluşan karbonatların boyayı bozup kabartmasını engeller.

UYGULAMA ALANLARI

Solvent bazlı boyadan su bazlı boyaya geçişlerde astar olarak kullanılır. Boyalı yüzeylerde yapılacak renk değişikliklerinde, dönüşüm astarı olarak kullanılır. İç ve dış cepheerde, alçı gibi porozitesi ve emiciliği yüksek yüzeylerde, aderansı artırmak ve son kat boyaların sifarişini azaltmak için kullanılır.

UYGULAMA TALİMATI

Uygulama yapılacak yüzeyler düzgün, sağlam, astar ve son kat boyayı taşıyabilecek durumda olmalıdır. Boya yapılacak yüzeyler, her türlü kir, toz, kalıp yağı, gevşek tabakaların temizlenmesi ve yüzey düzeltme işlemlerini yapılmalıdır. Beton, brüt beton ve yeni sıvıl yüzeylerde priz sürelere uymalıdır (28 gün). Eski sentetik boyalı yüzeylerden su bazlı sisteme geçmeden önce yüzeylerin zımpara ile matlaştırılması gerekmektedir. Sıvıl yüzeylere geniş şeffaf koli bandı yapıştırılıp çekildikten sonra, sıva tanecikleri yoğun olarak geliyorsa; raspalama, zımparalama ya da mekanik yollarla temizlik yapıldıktan sonra astar uygulamasına geçilmelidir. Uygulama esnasında yarıca ürünlerin kuruması tamamlayıcaya kadar, ortam ve yüzey sıcaklığının +5°C ile +35°C arasında olmasına dikkat edilmelidir.

UYARILAR VE DEPOLAMA

Uygulama sonrası kullanılan alet ve cihazlar bol su ile yıkamlanmalıdır. Ürün cildi tıraş edebilir. Koruyucu eldiven veya gözlük kullanılmalıdır. İşe başlamadan önce ele koruyucu krem de sürülebilir. Ürünün gözle teması halinde gözler derhal ılık su ile yıkamalı ve doktora başvurulmalıdır.

TEKNİK ÖZELLİKLER

Görünüm ve Yaptısı	Beyaz Sıvı
Kuruma Süresi	1-2 Saat
Boya Uyg. Yoğunluğu	Sıvı bazlı boyaya üzerine 6 saat solvent bazlı boyaya üzerine 24 saat
Tüketim	90-140 ml/m ²
Raf Ömrü	Açılmamış ambalajında 2 yıl
Uygulama Sıcaklığı	(+5 °C) – (+35 °C)

Tipik değerler; +23°C ve %50 bağıl nem koşulları için verilmiştir.

SPECIFICATIONS

It establishes binding bridge between paint and surface. It is used under the paint thinned ned by the water in the facades and reduces the paint consumption. Prevents greatly water and moisture permeability and that the carbonates formed on the surface of the fresh concrete disturb and swell the paint.

APPLICATION AREAS

It is used as a primer in the transition from solvent based paint to water based paint. In color changes to be made on painted surfaces, it is used as conversion primer. It is used to increase adherence and to reduce the consumption of topcoats on the surfaces that the porosity and absorbency are high such as gypsum in interior and exterior facades.

APPLICATION INSTRUCTION

The surfaces to be applied must be smooth, solid and should be able to carry the primer and finish coat. The surfaces to be painted must be cleaned from all kinds of dirt, dust, mold oil, loose stratum and surfacefinishing process must be performed. The set time must be observed (28 days) for concrete, gross concrete and new plastered surfaces. Before transferring from old synthetic painted surfaces to water-based systems, surfaces must be matted with sandpaper. If the plaster particles come out intensely after the large transparent package tape is pasted on the plastered surfaces and pulled out, the primer should be applied after rubbing, sanding or cleaning by mechanical means. Care must be taken to ensure that the ambient and surface temperatures are between +5 °C and +35 °C until the finished product is completely dry during application.

WARNINGS AND STORAGE

After the application, tools and devices should be washed with plenty of water. Product may irritate the skin. Protective gloves or glasses should be used. Protective cream can be applied before starting work. In case of contact with the product, eyes should be washed immediately with warm water and consult a doctor.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Appearance and Structure	White Liquid
First Drying Time	1-2 Hours
Paint App. Density	6 hours on water-based paint 24 hours on
Consumption	90-140 ml/m ²
Self Life	2 years in unopened package
Application Temperature	(+5 °C) – (+35 °C)

Typical values are given for + 23 °C and 50% relative humidity

الخصائص

يقوم بإنشاء جسر بين الدهان والسطح، ويستخدم تحت الدهانات الخففة بالماء ويعمل على تقليل استهلاك الدهان، يقوم بمنع تسرب الماء والرطوبة بنسبة كبيرة، ويعمل تخريب الكربونات المتكونة على سطوح الخرسانة الجديدة للدهان وانتفاخه.

مجالات التطبيق

يتم استخدامه كطبقة تحفي في أثناء الانتقال من الألوان المائية إلى الألوان الزيتية، ويمكن استخدامه كطبقة تحويل في أثناء العمل على تغيير لون الأسطح، ويمكن استخدامه في الأسطح التي لها امتصاصية عالية مثل الجصوص من أجل تقليل استهلاك الدهان الطبقة الأخيرة.

تعليمات الاستخدام

السطح التي سيتم التطبيق عليها يجب أن يكون مستقيماً وقوياً ومهماً حيث يتتحمل تطبيق الطلاء التحفي عليه، ويجب تنظيف الأسطح التي سيتم عمل الدهان عليها من كل أنواع الغبار والأوساخ والقاذورات والطبقات الفضفاضة وتوصي بها من أي شفوق أو ميل، وفي الأسطح الامامية يجب مراعاة المدد المخصصة ٢٨ يوم، وفي الأسطح الخشنة ينبغي تعبيتها بورق الزجاج قبل الاستخدام، وفي الأسطح المدهونة وبعد ان يتم لف جلد شفاف على الدهان وزعه، يتم تنظيف السطح بالخلف وورق الزجاج ومن ثم وضع المادة عليه، ويجب مراعاة ان تكون درجات الحرارة أثناء العمل بين + 5 درجات إلى + 35 درجة مئوية.

التنبيهات والتخزين

يجب غسل الأجهزة والأدوات المستخدمة بعد الانتهاء من العمل بالماء جيداً، يمكن للم المنتج أن يسبب حكة للجلد، يجب استخدام النظارات الواقية والقفازات، يمكن استخدام كريم حماية للليد قبل البدء بالعمل، في حال ملامسة المنتج للعينين يجب غسل العينين مباشرة ومراجعة الطبيب.

المعلومات التقنية

المظهر والبنية	أبيض، سائل
أول مدة الجفاف	٢٠ ساعة
في الألوان المائية	٧ ساعات، في الألوان العادمة
كلافة استخدام اللون	٢٤ ساعة
الاستهلاك	١٤٠٠-٩٠ مل/متر مربع
عمر الوف	ستين في حال لم تفتح العلبة
درجات حرارة الاستهلاك	٣٥+٠-٥
القيم المتوسطة :	حرارة + ٢٣ ونسبة الرطوبة ٥٠%



TAVAN BOYASI

Akrilik emülsiyon esaslı, su bazlı, beyaz, örtücü, özel olarak geliştirilmiş, tavan boyasıdır. Su bazlı olup, yüksek nefes alma özelliğine sahiptir. Mat ve pürüzsüz görünürlüğündür. Yüzeylere mükemmel yapısıdır. Yüksek örtme kabiliyetine sahiptir. Kabarma ve dökülme yapmaz.

CEILING PAINT

It is an acrylic emulsion based, water based, white, decorative, specially developed ceiling paint. It is water based and has high breathing ability. Mat and smooth appearance. Perfect adhesion to surfaces. It has high covering ability. It does not swell and spill.

دهان السقف

دهان مزيج أساسه من الأكريليك والماء، لونه أبيض، ذات قدرة طلائية، وتم تطويره خصيصاً لدهان السقف. كونها مزيج أساسه من الماء فإنها تنفس بسهولة. لونها داكن وناعم. تلتصق بشكل ممتاز للسطح. تتميز بقدرة طلائية عالية. لا تسبب التساقط والانفاس.



UYGULAMA

Uygulanacak yüzeyler düzgün, sağlam, kuru, temiz ve boyayı taşıyabilecek durumda olmalıdır. Sıvılı ve macunlu yüzeylerde tam beyazlık ve kaplama elde edebilmek için tavan boyası en az 2 kat uygulanmalıdır. Her kat arası en az 2-3 saat beklenmelidir. İlk katta %20 ikinci katta %10 oranında seyreltilmelidir. Uygulama ve ürün kuruma süresi boyunca ortam ve yuzey sıcaklığının +5°C ile +35°C arasında olmasına dikkat edilmelidir.

TEKNİK ÖZELLİKLER

PH Değeri	7.5 - 9.5
Uygulama Sıcaklığı	(+5°C) - (+35°C)
İnceltme	Su ile
Sarıfıyat	0.200-0.250 Kg/m ² iki kat uygulama
Kuruma Süresi	Dokunma kuruması 2 saat tam kuruma 24 saat
Tavsiye edilen kat sayısı	2 Kat

SAĞLIK, GÜVENLİK VE ÇEVRE BİLGİLERİ

-R 20/21/22: Solundugunda, deri ile temasta ve yutulduğuda sağlığa zararlıdır. -S 2: Çocukların ulaşabileceği yerlerden uzak tutunuz. -S 3/7: Kabı serin bir yerde ve ağızı sıkıca kapalı olarak muhafaza ediniz. -S 24/25: Göz ve cilt temasından kaçınınız. -S 46: Yutulması halinde hemen bir doktora başvurunuz, su içmeyiniz. Kabı veya etiketi gösteriniz.



TS 10'a uygun olarak üretilmektedir.



APPLICATION

The surfaces to be applied must be smooth, solid, dry, clean and capable of bearing paint. In order to obtain full whiteness and coating on the plastered and putty surfaces, the ceiling must be applied at least 2 layers. Wait at least 2-3 hours between each coat. The first layer should be diluted by 20% and the second layer by 10%. Care should be taken that the ambient and surface temperature is between +5°C and + 35°C during application and product drying.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Ph Value	7.5 - 9.5
Application Temperature	(+50C) - (+350C)
Dilution	With Water
Consumption	0.200-0.250 Kg/m ² in two layers app.
Drying Time	Touch dry 2 hours full dry 24 hours
Recommended Number of Coats	2 Coats

HEALTH, SAFETY AND ENVIRONMENTAL INFORMATION

R 20/21/22 When swallowed, sweat with skin and swallowed it is harmful to health. S 2 Keep away from the places children can reach. S 3/7 Keep container in a cool place and tightly closed. S 24/25 Avoid contact with eyes and skin. S 46 If swallowed, seek medical advice immediately and don't drink water. Show the container or label.

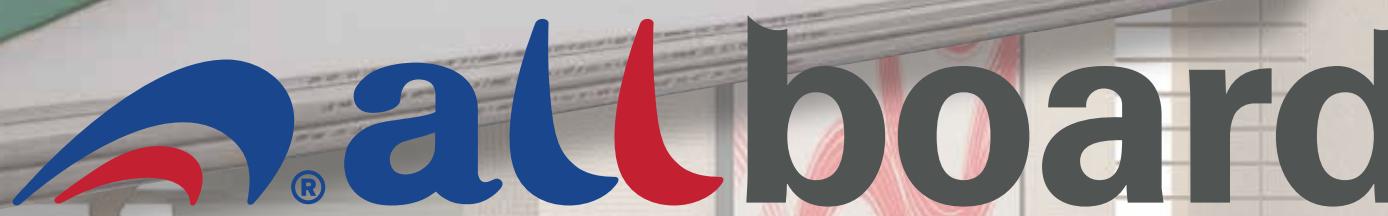
طبيعةها

سطح التي سيتم تطبيق الدهان عليها يجب أن تكون متسقة، نقية، جافة، نظيفة وأن تكون قابلة على حمل الدهان. يجب تطبيق دهان السقف مرتين في سطوح الجصين والملبس من أجل الحصول على بياض تام. يجب أن يكون هناك فترة بين ٣٢ ساعات بين التطبيق الأول والثاني. يجب تخفييفها بنسبة ٢٠٪ في المرة الأولى و ١٠٪ في المرة الثانية. يجب الانتباه إلى أن درجة حرارة السطوح يجب أن تكون بين ٥°C إلى ٣٥°C درجة مئوية أثناء تطبيق تجفيف المنتج.

الميزات التقنية	٥.٩
قيمتها الهيدروجينية	٧.٥
درجة حرارة التطبيق بين	٣٥ إلى ٥ درجة مئوية
ترقيقها تكون	بالماء
المصروف	٢٠٠، ٢٥٠، ٣٠٠ كغ/متر مربع في حالة مرتبين
الدة التي تستغرق لتكوين جافة للمس	٢٤ ساعة
يشكل كامل طابق	٢ طابق
عدد الطوابق الموصى	٢

معلومات الصحة وحماية البيئة

صفحة ٢١ ٢٢ تكون مضره للصحة عند تناولها واتصالها بالجلد و عند بلعها. صفحة ٢ ٢٣ يجب حفظها بعيد عن متناول الأطفال. صفحة ٧ ٢٤ يجب حفظ و عائتها في مكان باردة سيبة وإغلاق غطائها بشكل محكم. صفحة ٢٥ ٢٤ يجب تجنب التمساحها بالعين وبالجلد. صفحة ٤٦ يجب استشارة طبيب بشكل فوري عند بلعها وعدم شرب الماء بعدها. وإظهار وعائتها أو بطاقةها إلى الطبيب.



allboard, iki yüzü karton kaplı, çekirdeği yüksek saflikta alçı taşından oluşan bir iç mekan yapı malzemesidir. **allboard**, özel katkı malzemeleri kullanarak değişik tip ve özellikte üretimler yapabilmektedir.

allboard is an indoor construction material both sides are covered with cardboard and comprising gypsum with high purity core. **allboard** is able to manufacture varied type of products with specifications by using special additive materials.

اللبورد هي عبارة عن ألواح تم تغليف طرفيها بالكرتون وتستخدم في الأماكن الداخلية للمباني وتكون نواتها من حجارة جبسية صافية. ويتم إنتاج ألواح لللبورد بأنواع وخصائص مختلفة يستخدم فيها اضافات خاصة.

Asma tavan ve duvarlarda nefes alan **daha estetik iç mekanlar...**

hafif ve esnek, nem dengeleme özelliği ile sağlıklı ortamlar, sabitleme, sökme ve diğer uygulamalarda hız ve kolaylık...

TEKNİK ÖZELLİKLER

Alçı levha tipi	A
Kenar Tipi	İnceltilmiş kenar(İK), Küt kenar (KK)
İsi iletkenliği	0,25 W/mK
Yangın sınıfı	A2-S1, do (TS EN 520 + A1)
Uzunluk/Genişlik(mm)	2000-3000/1200

AMBALAJ

Kalınlık (mm)	6	9,5	12,5	15	18
Ağırlık (Kg/m ²)	≤6	≤7	≤9	≤11	≤14
Paletteki adet	60	60	50	30	30

PACKAGING

Thickness (mm)	6	9,5	12,5	15	18
Weight (Kg/m ²)	≤6	≤7	≤9	≤11	≤14
Quantity in pallet	60	60	50	30	30

العبوة

لوح جبسى مقياسى
فى السقوف المعلقة والجدران،
أماكن داخلية تتنفس، وأكثر جمالاً...

خفيفة ومرنة، وسط صحي بفضل التوازن فى الرطوبة، تمتاز بسرعة وسهولة فى التثبيت والفك
وفي التطبيقات الأخرى ...

المواصفات الفنية

Type of plasterboard	A
Edge Type	Smoothened edge, butt edge
Thermal Insulation	0,25 W/mK
Fire Class	A2-S1, do (TS EN 520 + A1)
Length/Width (mm)	2000-3000/1200

العبوة

السماكة (مم)	18	15	12,5	9,5	6
الوزن (كغ/م ²)	≤6	≤7	≤9	≤11	≤14
العدد في الحزمة	20	20	20	20	20

TS EN 520 + A1

allboard
CLASSIC





**Su emme oranı azaltılmış alçı levha
Asma tavan ve duvarlarda, suya ve
neme dayanıklı
İç mekanlar...**

Hafif ve esnek, sabitleme, sökme ve diğer
uygulamalarda hız ve kolaylık, daha sık
mutfak banyo ve tuvaletler...

TEKNİK ÖZELLİKLER

Alçı levha tipi	H2 (su emme oranı azaltılmış alçı levha)
Kenar Tipi	İnceltilmiş kenar (IK), Küt kenar (KK)
İşit iletkenliği	0.25 W/mK
Yangın sınıfı	A2-S1, do (TS EN 520 +1 EK B)
Uzunluk/Genişlik (mm)	2000-3000/1200
Su emme (%)	≤10

AMBALAJ

Kalınlık (mm)	9,5	12,5	15	18
Ağırlık (Kg/m ²)	≤8	≤10	≤13	≤18
Paletteki adet	60	50	30	30

TS EN 520 + A1

**Plasterboard with decreased water absorption rate
On suspending ceilings and walls,
indoors resistant to water and moisture...**

Light and flexible, speed and easiness infixation and disassembling and in other applications, jauntier bath and restroom...

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Type of plasterboard	H2 (Plasterboard with decreased water absorption rate)
Kenar Tipi	İnceltilmiş kenar (IK), Küt kenar (KK)
Edge Type	Smoothed edge, butt edge
Thermal Insulation	0.25 W/mK
Fire Class	A2-S1, do (TS EN 520 +A1 EKB)
Length/Width (mm)	2000-3000/1200
Water absorption (%)	≤10

PACKAGING

Thickness (mm)	9,5	12,5	15	18
Ağırlık (Kg/m ²)	≤8	≤10	≤13	≤18
Quantity in Pallet	60	50	30	30

TS EN 520 + A1

**لوح جبسي تم تقليل نسبة امتصاصه للماء
في السقوف المعلقة والحداران،
أماكن داخلية مقاومة للماء
والرطوبة**

خفيف ومرن، ومتاز سرعة وسهولة في التثبيت
والفك وفي التطبيقات الأخرى، مطابخ، حمامات
ومراحيض أكثر هارونقا...

المواصفات الفنية

نوع اللوح الجبسي	H2 (لوح جبسي تم تقليل نسبة امتصاصه للماء)
نوعية الحواف	حد مرفق، حد كليل
النقاечية الحرارية	0,25 W/mK
تصنيف الحرائق	A2-S1, do (TS EN 520 +A1 EKB)
الطول/العرض (مم)	١٢٠٠ /٣٠٠٠ - ٢٠٠٠
امتصاص الماء (%)	≤10 <

العبوة

السمك (مم)	٩,٥	١٢,٥	١٥	١٨
الوزن (كغ/م)	٨	١٣	١٣	١٣
العدد في الحزمة	٦٠	٥٠	٣٠	٣٠

TS EN 520 + A1



67



**لوح جبسي تم زيادة مقاومته للحريق
في السقوف المعلقة والجدران
أماكن داخلية مقاومة للحريق آمنة...**

يفضل الألياف الخاصة والإضافات جعلتها مقاومة
للحريق، خفيفة ومرنة، ومتاز سرعة وسهولة في
الثبت والتثبيت والفك وفي التطبيقات الأخرى...

المواصفات الفنية

نوع اللوح الجبسي	F (لوح جبسي تم زياد مقاومته للحريق)
نوعية الحواف	حد مرفق، حد كليل
النقاечية الحرارية	0,25 W/mK
تصنيف الحرائق	A2-S1, do (TS EN 520 +A1 EKB)
الطول/العرض (مم)	١٢٠٠ /٣٠٠٠ - ٢٠٠٠
مقاومة للهب	> 15 min. (TS EN 520 +A1)

العبوة

السمك (مم)	٩,٥	١٢,٥	١٥	١٨
الوزن (كغ/م)	٨	١٣	١٣	١٣
العدد في الحزمة	٦٠	٥٠	٣٠	٣٠

TS EN 520 + A1



Su emme oranı azaltılmış, yanına dayanımı artırılmış alçı levha

Asma tavan ve duvarlarda,
su ve yanına dayanıklı,
daha güvenli iç mekanlar...

sabitleme, sökme ve diğer uygulamalarda hız ve kolaylık, hafif ve esnek, özel elyaf ve katkılar sayesinde suya ve yanına karşı dayanıklı...

TEKNİK ÖZELLİKLER

Alçı levha tipi	F/H2 (su emme oranı azaltılmış, yanına dayanımı artırılmış alçı levha)
Kenar Tipi	İnceltilmiş kenar (IK), Küt kenar (KK)
İşit İletkenliği	0.25 W/mK
Yanın sınıfı	A2 - Si, do (TS EN 520 + A1-EK B)
Uzunluk/Genişlik (mm)	2000-3000/1200
Alev Dayanımı	> 15 dk. (TS EN 520 + A1)
Su Emme	≤ 10

AMBALAJ

Kalınlık (mm)	9,5	12,5	15	18
Ağırlık (Kg/m ²)	≤ 8	≤ 10	≤ 13	≤ 18
Paletteki adet	60	50	30	30

TS EN 520 + A1

Plasterboard with decreased water absorption rate, enhanced fire resistance

On suspending ceilings and walls,
water and fire resistant,
safer indoors with suspending
ceiling and walls...

speed and easiness in fixation and disassembling
and other applications, light and flexible,
resistant against fire and water due to special fiber
and additives...

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Type of plasterboard	F/H2 (plasterboard with decreased absorption rate of water and enhanced fire resistance)
Kenar Tipi	İnceltilmiş kenar (IK), Küt kenar (KK)
İşit İletkenliği	0,25 W/mK
Yanın sınıfı	A2 - Si, do (TS EN 520 + A1-EK B)
Uzunluk/Genişlik (mm)	2000-3000/1200
Alev Dayanımı	> 15 dk. (TS EN 520 + A1)
Su Emme	≤ 10

PACKAGING

Thickness (mm)	9,5	12,5	15	18
Weight (Kg/m ²)	≤ 8	≤ 10	≤ 13	≤ 18
Quantity in Pallet	60	50	30	30

TS EN 520 + A1

لوح جبسي تم تقليل نسبة امتصاصه للماء،
وزيادة مقاومته للحرق
في السقوف المعلقة والجدران...
أماكن داخلية مقاومة للماء والحرق
يق وأكثر أماناً ...

تمتاز بسرعة وسهولة في التثبيت والفك وفي التطبيقات الأخرى،
خفيفة الوزن، ومتناهية مقاومة للماء والحرق بفضل
تركيبة المكون من الألياف والإضافات الخاصة،

المواصفات الفنية

Nوع اللوح الجبسي	F/H2 (لوح جبسي تم تقليل نسبة امتصاصه للماء والحرق)
حد مرقق، حد كليل	0,25 W/mK
نوعية الحواف	0,25 W/mK
الناقلات الحرارية	A2-Si, do (TS EN 520 + A1-EKB)
تصنيف الحرق	A2-Si, do (TS EN 520 + A1 EKB)
الطول / العرض (م)	1200 / 3000 - 2000
مقاومة الليب	≤ 100 دقيقة
امتصاص الماء	≤ 10%

العبوة

المسافة (م)	18	15	12,5	9,5
الوزن (كغ/م)	18	13	10	8
العدد في الحزمة	30	30	30	20

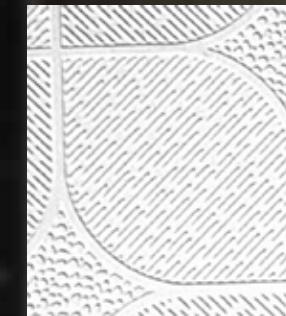
Allboard Kod No 631



Allboard Kod No 255-1



Allboard Kod No 860



Allboard Kod No 155



انه منتج يستخدم في الفنادق والمطاعم والمؤسسات الحكومية والمطابخ
وأماكن تقديم الطعام والمستشفيات والحمامات والمراحيض وما شابه
ذلك من الأماكن، كما أنه مقاوم للرطوبة والماء ويوفر مظهراً أنيقاً من
النادية الجمالية ذو عمر طويل للغاية وخفيف وسهل التطبيق.

الميزات العامة

يعطى مظهراً ديكوريًا من خلال اللوحات المغلفة بالبلاستيك في سبي/
PVC وإنظمة الحاملة ذات القوافل T-24. يوفر تطبيق سريعاً
وامكانية التركيب السهل. يمكن تنظيفه بسهولة بفضل البلاستيك في
سي/ PVC الموجود على سطحه، له مقاومة ضد الماء والرطوبة
بفضل تغليفه فوليو الألمنيوم وشرط الحواف له. يومن سهلة

الصيانة والترميم في التهدبات الكهربائية والهيكالية بفضل
إمكانية خاصة التركيب السهل. انه بسيط جدًا وجميلًا على
مختلف التصميمات المعمارية، بالإضافة إلى أنها تضيف ثراءً

مرئياً على المشاريع بفضل التنوع والخيارات التشكيلية في مشاريع
قطع لوحات بي في سي للسقوف المعلقة وفي تعليف السطوح
أيضاً. انه يومن ممكنة التطبيق المريح والسهل في مجموعات
التهوية ومكبرات الصوت والإنارة وما شابه من التطبيقات.

allboard

PVC KAPLI DEKORATİF ASMA TAVAN

PVC COATED DECORATIVE SUSPENDED CEILING

PVC المعلق الديكورى والمغلف بالبلاستيك فى سبي/ PVC